



حكومه تی هه ری می کوردستان
وه زاره تی پلاندانان
دهسته ی ئاماری هه ری می

ژماره ی پیوانه یی بۆ نرخه کانی به کار به ر له هه ری می کوردستان بۆ مانگی کانونی یه که م / 2020

به شی ژماره ی پیوانه یی
کانونی دووهم 2021

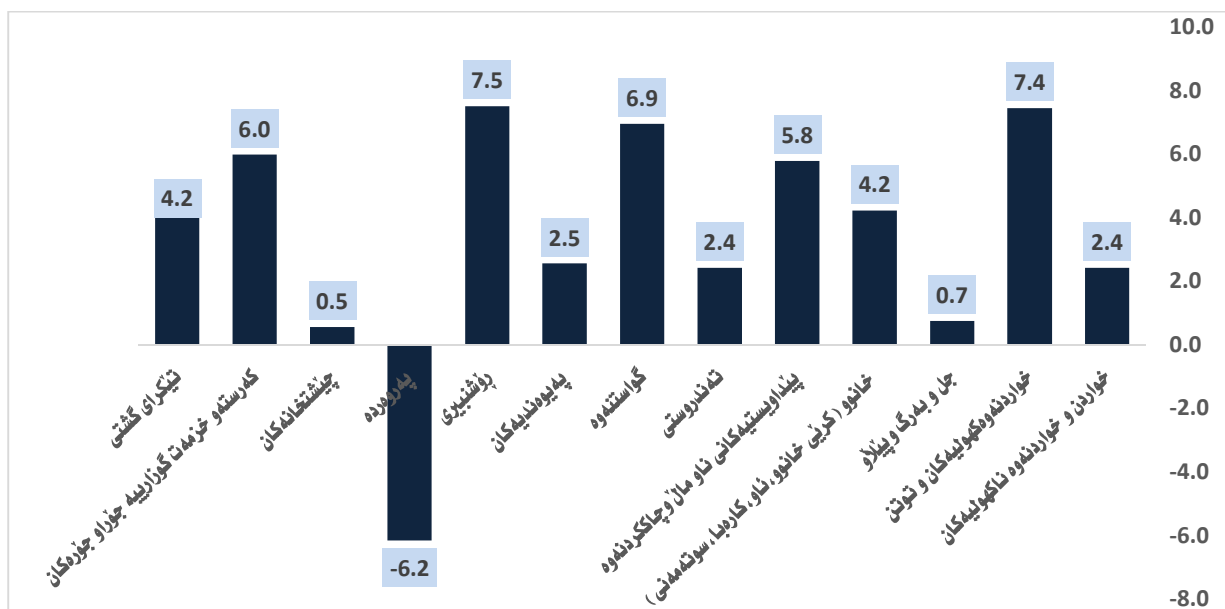
بشکردنه‌وه‌ی رێژه‌ی هه‌لاوسان

1. **تیکرای هه‌لاوسانی مانگانه:**

ژماره‌ی پێوانه‌یی نرخه‌ی به‌کاربر له مانگی کانوونی یه‌که‌م 2020 له هه‌رئیمی کوردستان گه‌یشته 99.46% و به‌هه‌راوورد به مانگی تشرینی دووه‌می ساڵی 2020 به‌رێژه‌ی 4.2% به‌رز بوونه‌وه‌ی تۆمارکردووه.

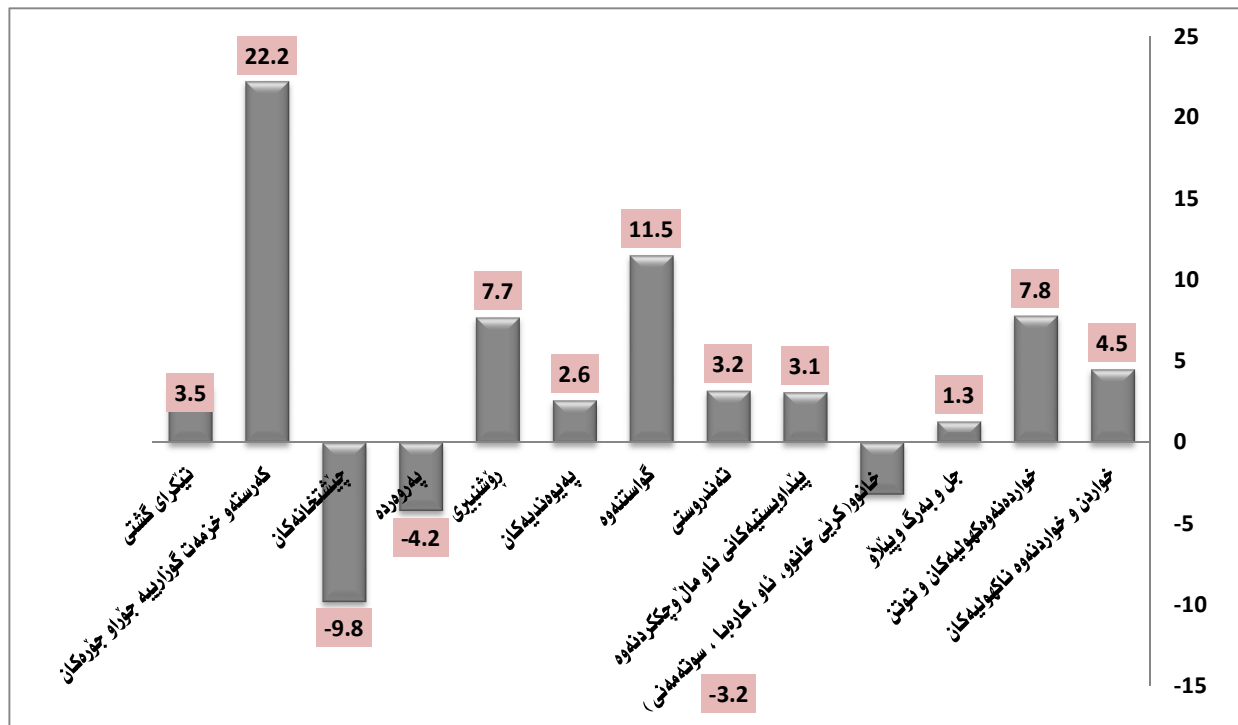
هۆی ئهم به‌رز بوونه‌وه‌یه ده‌گه‌رپته‌وه بۆ به‌رز بوونه‌وه‌ی نرخه‌ی دۆلار به‌هه‌راوورد به دیناری عیراقی که ئهمه‌ش وایکرد کاریگه‌ری بکاته سه‌ر به‌رزبوونه‌وه‌ی نرخه‌کان له‌م به‌شانه‌ی خواره‌وه :

1. رۆشنبیری به‌رێژه‌ی 7.5%،
2. خواردنه‌وه‌ کهلپه‌کان و توتن به‌رێژه‌ی 7.4%،
3. گواستنه‌وه به‌رێژه‌ی 6.9%،
4. که‌رسته‌ خزمه‌تگوزارییه‌ جۆراو جۆره‌کان به‌رێژه‌ی 6.0%،
5. پیدایه‌بسته‌یکانی ناو مال و چاک‌کردنه‌وه به‌رێژه‌ی 5.8%،
6. خانوو (کرپی خانوو، ئاو، کاره‌با، سووته‌مه‌نی) به‌رێژه‌ی 4.2%،
7. په‌یوه‌ندییه‌کان به‌رێژه‌ی 2.5%،
8. ته‌ندروستی له‌گه‌ل خواردن و خواردنه‌وه‌ نا‌که‌لپه‌یه‌کان به‌رێژه‌ی 2.4%،
9. جل و به‌رگ و پیلای به‌رێژه‌ی 0.7%،
10. چیشته‌خانه به‌رێژه‌ی 0.5%.



2. تیکرای هه‌لاوسانی سالانه:

ژمارهی پێوانه‌یی نرخى به‌کاربه‌ر له‌مانگی کانوونی یه‌که‌م 2020 له‌هه‌رئیمی کوردستان گه‌یشته 99.46% به‌ پێژه‌ی 3.5% به‌رز بوونه‌وه‌ی تۆمار کردووه به‌به‌راورد له‌گه‌ڵ مانگی کانوونی یه‌که‌می سالی 2019 .



هۆی ئەم به‌رز بوونه‌وه‌یه ده‌گه‌رپته‌وه بۆ به‌رز بوونه‌وه‌ی نرخى دۆلار به‌ به‌راورد به‌ دیناری عیراقی که ئەمه‌ش وایکرد کاریگه‌ری بکاته سه‌ر به‌رزبوونه‌وه‌ی نرخه‌کان له‌م به‌شانه‌ی خواره‌وه :

1. که‌رسته خزمه‌تگوزارییه جۆراو جۆره‌کان به‌پێژه‌ی 22.2%،
2. گواستنه‌وه به‌پێژه‌ی 11.5%،
3. خواردنه‌وه کهلویه‌کان و توتن به‌پێژه‌ی 7.8%،
4. رۆشنییری به‌پێژه‌ی 7.7%،
5. خواردن و خواردنه‌وه ناکهلویه‌کان به‌پێژه‌ی 4.5%،
6. ته‌ندروستی به‌پێژه‌ی 3.2%،
7. پێداویستیه‌کانی ناو مال و چاککردنه‌وه به‌پێژه‌ی 3.1%،
8. په‌یوه‌ندییه‌کان به‌پێژه‌ی 2.6%،
9. جلا و به‌رگ و پیلأو به‌پێژه‌ی 1.3%.

3- به راوردی ریژهی هه لاوسان له گه ل 2012 (= 100%)

ژمارهی پیوانهیی نرخی به كاربه ره له مانگی كانوونی یه كه م سالی 2020 له هه ریمی كوردستان گه یشته 99.46% به ریژهی 0.5% نزم بوونه وه بییشان ده دات به به راورد له گه ل سالی بنه رته تی 2012.

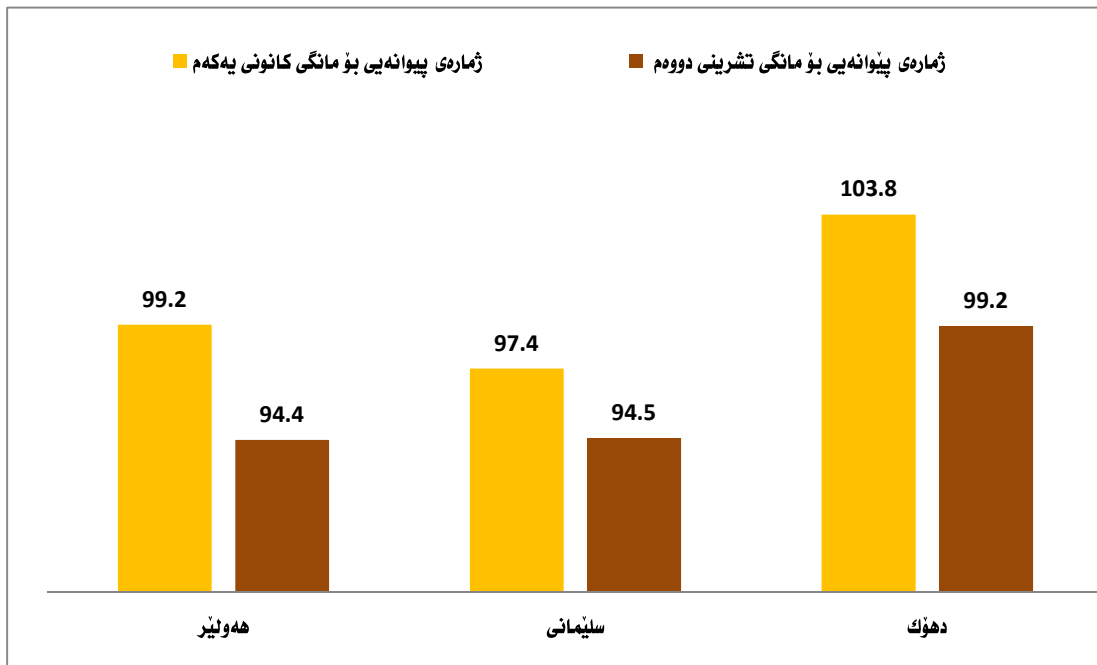
4- ژمارهی پیوانهیی له پارێزگاكانی هه ریمی كوردستان:

ژمارهی پیوانهیی له پارێزگاكانی هه ریمی كوردستان له مانگی كانوونی یه كه م سالی 2020 به رز بوونه وهی تۆمار كردوو به به راورد له گه ل مانگی تشرینی دووم 2020 به م شیوهیهی خواره وهیه :

I. له پارێزگای هه ولیر (99.2%) به ریژهی 5.1%،

II. له پارێزگای سلیمانانی (97.4%) به ریژهی 3.1%،

III. له پارێزگای دهوك (103.8%) به ریژهی 4.7%.



خشته کان

ژماره‌ی پیاوێه‌ی نرخه‌کانی به‌کاربه‌ر له‌هه‌ریمی کوردستان بۆ مانگی کانۆنی یه‌که‌م/ 2020

#	Main and sub groups	کانۆنی یه‌که‌م	تشرینی دووهم	تشرینی یه‌که‌م	ئه‌یلۆل	ئاب	ته‌موز	حوزه‌یه‌ران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانۆنی دووهم	گرووپی سه‌رده‌کی و لاوه‌کیه‌کان	ز
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	94.8	92.5	91.6	90.9	89.7	88.7	89.3	91.8	94.9	94.0	91.7	91.4	خواردن و خواردنه‌وه‌ ناکه‌وێه‌کان	1
11	Food	93.8	91.6	90.7	90.0	88.7	87.8	88.5	92.0	94.9	94.2	91.7	91.4	خواردن	11
111	Cereals and their products	95.0	93.8	93.9	93.7	93.8	94.0	92.6	97.7	97.9	97.4	97.5	97.5	دانه‌ویله‌ و به‌رده‌مه‌کانی	111
112	Meats			91.6	91.9	91.9		91.4					89.3	گوشت	112
113	Fish	93.0	92.0				92.2	91.4	93.1	94.4	94.2	89.2	89.3	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	74.6	72.2	71.4	70.3	70.3	70.6	69.9	72.8	72.9	72.9	73.4	73.5	ماست و پهن‌پروهلێکه	114
115	Oils and Fats	99.7	91.5	90.5	88.6	88.2	88.2	90.5	87.6	90.1	90.0	86.1	85.5	زه‌یت و پوون	115
116	Fruits	95.0	91.8	92.1	91.7	91.5	91.6	91.8	100.7	100.7	100.7	100.3	100.2	میوه	116
117	Vegetables	93.1	91.9	94.9	97.6	94.5	91.7	95.9	89.6	91.9	86.2	84.6	83.0	سه‌وزه	117
118	Sugar and Sugar Products	87.2	84.5	78.5	74.7	69.9	66.3	68.4	88.1	98.8	99.3	97.1	97.0	شکر و به‌رده‌مه‌کانی شکر	118
119	Other Food Products	103.8	102.5	102.7	102.8	102.8	102.8	102.5	99.5	99.4	99.4	99.4	99.4	به‌رده‌مه‌کانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	113.8	112.2	113.0	114.7	114.7	115.3	115.4	111.1	109.8	109.8	109.8	109.8	خواردنه‌وه‌ ناکه‌وێه‌کان	12
2	Alcoholic beverages & Tobacco	117.9	115.4	114.1	112.9	112.5	112.9	110.2	115.2	115.1	114.9	114.9	114.9	خواردنه‌وه‌ که‌وێه‌کان و توتن	2
3	Clothes and Footwear	128.0	119.1	119.1	119.1	123.3	123.3	123.3	117.1	119.6	119.6	119.6	119.6	جل و به‌رگ و پیناڵو	3
31	Clothes	94.3	93.6	93.7	94.3	94.7	94.9	94.7	92.9	92.5	92.5	92.1	92.3	جل و به‌رگ	31
311	Cloth Fabrics	94.0	93.4	93.2	93.9	94.3	94.4	94.2	102.0	101.6	101.5	101.1	101.3	که‌رسته‌ی جل و به‌رگ	311
312	Sewing Clothes Services	100.0	99.8	100.4	100.8	100.8	100.8	100.7	95.5	95.5	95.5	95.5	96.2	خزمه‌ت‌گوزاری دوورینی جل و به‌رگ	312
313	Men's Readymade Wear	108.0	106.9	108.7	110.6	110.6	110.5	110.5	110.1	109.8	109.8	109.2	109.2	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	79.5	78.3	78.2	79.5	79.9	80.0	99.0	93.7	93.2	93.1	92.8	92.9	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی ئافره‌تان	314
315	Children's Readymade Wear	85.4	85.2	84.7	85.1	85.9	86.0	87.6	76.6	76.1	75.9	75.1	75.1	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی منداڵان	315
316	Clothes Cleaning	80.5	79.5	78.4	78.6	79.3	79.6	79.3	76.6	76.4	76.3	75.3	75.5	پاکه‌روه‌ی جل و به‌رگ	316
32	Footwear	106.9	106.9	106.9	106.9	106.9	106.9	106.9	106.7	106.7	106.7	106.7	106.7	پیناڵو	32
		96.4	95.4	96.8	97.2	97.4	98.4	97.9	98.8	98.6	98.6	98.6	98.7		

نرخه‌کائی به‌کاربره له هه‌ریمی کوردستان بۆ مانگی کانوونی یه‌که‌م ساڵی/2020

بهرده‌وامی

ز	گروپی سهره‌کی و لاوه‌کیه‌کان	کانوونی	تشرینی	تشرینی	ئه‌یلول	ئاب	ت‌هموز	حوزه‌یران	ئایار	نیسان	ئادار	شووبات	کانوونی		
		یه‌که‌م	دووم	یه‌که‌م											دووم
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020		
4	Housing (Water, Electricity & LPG)	92.5	88.8	88.0	89.8	90.2	92.2	93.2	90.7	90.7	94.1	95.8	95.2	خانوو (کرئیی خانوو، ئاو، کاره‌با، سوته‌مه‌نی)	4
411	Rent	87.8	87.5	87.3	87.8	87.9	88.8	90.1	89.4	89.0	89.1	89.6	89.7	کرئیی خانوو	411
412	House Maintenance and Services	85.2	82.8	86.4	86.4	86.4	86.4	86.4	94.0	93.9	93.9	93.9	93.7	چاککردنه‌وه‌و خزمه‌تگوزاری خانوو	412
413	Electricity and Water Supply	144.3	107.4	93.7	112.1	116.7	133.3	135.9	70.4	68.9	87.2	97.0	97.3	دایین کردنی ئاو و کاره‌با	413
414	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	90.6	88.4	88.1	87.8	87.9	87.9	87.9	88.5	96.4	98.6	98.8	95.7	سوته‌مه‌نی (گازوئیل، نه‌وتوغاز)	414
5	House Supplies , Appliances & Maintenance	94.0	88.9	89.1	88.9	89.4	89.5	89.5	91.0	90.8	90.7	90.5	90.5	پیداوایسته‌کانی ناوماڵ و چاککردنه‌وه	5
51	Furniture & Equipment	91.8	86.6	86.6	86.8	87.0	87.1	87.0	85.5	85.6	85.7	85.8	85.6	رایه‌خ و که‌ل و په‌ل	51
52	Home Appliances	95.7	90.6	91.1	90.5	91.4	91.5	88.1	89.9	89.8	89.6	89.3	89.5	که‌ل و په‌لی ناوماڵ	52
6	Health	120.4	117.6	117.7	117.7	117.8	116.9	116.8	117.3	116.3	116.3	116.3	116.1	ته‌ندروستی	6
7	Transportation	104.1	97.3	96.9	97.0	97.0	97.4	97.0	99.7	101.2	101.5	101.4	94.6	گواسته‌وه	7
8	Communications	116.1	113.2	113.2	112.3	112.3	112.3	112.3	118.0	119.2	119.2	119.2	120.0	په‌یوه‌ندیه‌کان	8
9	Recreation and Culture	98.3	91.4	92.1	92.2	92.2	92.2	92.1	92.7	91.0	91.1	91.0	91.1	رۆشنییری	9
10	Education	104.1	110.9	108.3	108.3	108.3	108.3	108.3	108.5	108.3	108.3	108.3	108.3	په‌روه‌ره	10
11	Restaurants	85.9	85.4	85.4	85.4	85.4	89.3	89.3	90.5	91.9	91.9	92.3	94.7	چیشته‌خانه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	121.7	114.8	114.1	113.1	114.7	112.7	109.5	107.7	106.9	105.2	105.0	103.3	که‌رسته‌و خزمه‌تگوزارییه‌ جو‌راو جو‌ره‌کان	12
0	General Index Number	99.46	95.47	95.01	95.17	95.13	95.32	95.35	96.8	97.1	97.5	97.1	95.4	تیکرای گشتی	0

ژماره ی پیاو نه یی نرخه کانی به کار بهر له پارێزگای هه ولێر بۆ مانگی کانوونی یه که م/2020

#	Main and sub groups	کانوونی	تشرینی	تشرینی	ئەیلوول	ئاب	تەممووز	حوزەیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانوونی	گروپی سەرەکی و لاوەکیەکان	ز
		یه که م	دووم	یه که م									دووم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	96.2	91.7	92.4	90.4	88.4	87.3	87.4	88.7	93.0	90.5	91.6	91.3	خواردن و خواردنەوه ناکهولیه کان	1
11	Food	95.6	90.9	91.8	89.9	87.8	86.6	86.8	89.8	93.8	91.5	92.6	92.4	خواردن	11
111	Cereals and their products	94.0	91.8	92.3	92.2	92.2	92.2	88.4	97.4	97.4	97.4	97.4	97.4	دانه و ئیله و بهر هه کانی	111
112	Meats	91.1	89.8	89.9	89.9	89.9	89.9	87.3	91.3	90.8	89.2	94.0	93.7	گوشت	112
113	Fish	87.5	82.5	80.5	78.4	78.4	78.4	77.4	80.4	80.3	80.3	81.5	81.5	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	98.3	84.5	82.7	81.0	79.5	79.8	85.8	79.0	81.3	79.8	79.0	77.7	ماست و په ئیر و هینکه	114
115	Oils and Fats	94.7	89.1	89.2	89.2	89.2	89.2	89.4	100.1	100.2	100.2	99.6	99.4	زهیت و روون	115
116	Fruits	97.3	94.5	101.0	100.4	97.9	92.8	99.8	90.7	97.5	83.0	83.0	80.2	میوه	116
117	Vegetables	99.8	91.4	91.7	82.7	74.9	71.8	72.1	83.9	101.5	101.3	100.4	101.6	سهوزه	117
118	Sugar and Sugar Products	100.9	97.6	98.2	98.6	98.6	98.6	98.6	91.2	91.2	91.2	91.2	91.2	شەکر و بهر هه مەکانی شەکر	118
119	Other Food Products	106.5	102.3	104.5	109.3	109.3	110.1	110.1	101.9	101.9	101.9	101.9	101.9	بهره مەکانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	115.3	114.5	110.6	107.2	107.2	107.2	103.5	109.2	109.2	109.2	109.2	109.2	خواردنەوه ناکهولیه کان	12
2	Alcoholic beverages & Tobacco	129.7	117.8	117.8	117.8	129.7	129.7	129.7	122.9	129.7	129.7	129.7	129.7	خواردنەوه کهولیه کان و توتن	2
3	Clothes and Footwear	94.3	92.0	92.4	93.1	93.1	93.3	93.1	90.9	90.8	90.8	90.8	90.9	جل و بهرگ و پیاو	3
31	Clothes	91.6	89.4	89.9	90.6	90.6	90.5	90.3	87.7	87.6	87.6	87.6	87.6	جل و بهرگ	31
311	Cloth Fabrics	92.3	91.8	93.5	94.2	94.2	93.9	93.7	90.3	90.3	90.3	90.3	92.2	که رسته ی جل و بهرگ	311
312	Sewing Clothes Services	103.9	101.1	106.0	109.9	109.9	108.1	108.1	108.0	108.0	108.0	108.0	108.0	خزمه تگوزاری دوورینی جل و بهرگ	312
313	Men's Readymade Wear	100.6	97.8	98.0	99.3	99.3	99.1	99.1	91.9	91.9	91.9	91.9	91.7	جل و بهرگی ناماده کراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	75.8	75.4	75.4	75.4	75.4	75.4	79.7	79.6	79.6	79.6	79.6	78.3	جل و بهرگی ناماده کراوی ئافره تان	314
315	Children's Readymade Wear	86.0	79.5	79.5	79.5	79.5	79.5	79.5	79.5	79.5	79.5	79.5	79.5	جل و بهرگی ناماده کراوی مندا لان	315
316	Clothes Cleaning	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	پاککه رهوی جل و بهرگ	316
32	Footwear	110.3	106.8	106.8	107.4	107.4	109.5	109.5	109.5	109.5	109.5	109.5	109.5	پیاو	32

نرخه‌کافی به‌کاربره له هه‌ریمی کوردستان بۆ مانگی کانوونی یه‌که‌م ساڵی/2020

به‌رده‌وام

ز	گروپی سهره‌کی و لاوه‌کیه‌کان	کانوونی	تشرینی	تشرینی	ئه‌یلول	ئاب	ت‌هموز	حوزه‌یران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانوونی		
		یه‌که‌م	دووم	یه‌که‌م											دووم
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020		
4	Housing (Water, Electricity & LPG)	87.2	82.0	82.0	84.7	85.9	86.6	86.1	84.3	83.2	87.8	89.4	87.9	خانوو (کرینی خانوو، ئاو، کاره‌با، سوته‌مه‌نی)	4
411	Rent	82.7	82.4	82.4	82.6	82.6	82.5	82.5	82.5	82.5	82.5	82.5	82.5	کرینی خانوو	411
412	House Maintenance and Services	61.1	60.5	60.5	60.5	60.5	60.5	60.5	93.1	93.1	93.1	93.1	93.1	جا‌که‌کردنه‌وه‌و خه‌زه‌ت‌گوزاری خانوو	412
413	Electricity and Water Supply	147.0	93.2	93.2	126.1	140.1	150.0	143.1	121.6	98.4	150.8	169.8	157.3	دایین کردنی ئاو و کاره‌با	413
414	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	89.6	85.8	85.8	83.8	83.8	83.8	83.8	84.3	91.6	94.0	94.0	89.5	سوته‌مه‌نی (گازوئیل، نه‌وتوغاز)	414
5	House Supplies , Appliances & Maintenance	92.6	89.9	90.3	90.3	90.3	90.5	90.5	98.5	98.5	98.5	98.5	98.3	پیدا‌و‌یسته‌یه‌کانی ناوما‌ل و جا‌که‌کردنه‌وه	5
51	Furniture & Equipment	79.9	79.4	79.7	79.7	79.7	80.1	80.1	79.4	79.4	79.4	79.4	78.9	رایه‌خ و که‌ل و په‌ل	51
52	Home Appliances	103.4	98.8	99.3	99.3	99.3	99.3	99.3	99.3	99.3	99.3	99.3	99.2	که‌ل و په‌لی ناوما‌ل	52
6	Health	124.0	116.5	116.9	116.9	116.9	114.1	114.1	116.8	114.1	114.1	114.1	114.3	ته‌ندروستی	6
7	Transportation	106.8	100.8	100.8	99.1	99.0	99.0	99.1	97.7	99.5	99.9	99.9	98.9	گواسته‌وه	7
8	Communications	116.8	114.7	114.7	114.7	114.7	114.7	114.7	116.0	118.9	118.9	118.9	120.8	په‌یه‌ه‌ندیه‌کان	8
9	Recreation and Culture	89.8	83.2	84.0	83.5	83.5	83.5	83.5	89.2	84.6	84.6	84.6	84.8	رۆش‌ن‌بیری	9
10	Education	100.4	102.8	102.8	102.8	102.8	102.8	102.8	103.2	102.8	102.8	102.8	102.8	په‌روه‌ده	10
11	Restaurants	90.8	90.8	90.8	90.8	90.8	100.7	100.7	101.6	101.6	101.6	101.6	101.6	چیشه‌ت‌خانه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	122.6	115.1	115.3	114.6	117.6	113.5	109.9	105.6	104.7	102.3	102.3	101.7	که‌رسته‌و خه‌زه‌ت‌گوزارییه‌ جو‌راو جو‌ره‌کان	12
0	General Index Number	99.22	94.4	94.7	94.4	94.3	94.1	94	95.9	95.0	95.3	95.9	95.3	تیکرای گشتی	0

ژماره ی پێوانه یی نرخه کانی به کار بهر له پارێزگای سلیمانی بۆ مانگی کانوونی یه که م/2020

#	Main and sub groups	کانوونی	تشرینی	تشرینی	ئەیلول	ئاب	تەممووز	جوزەیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانوونی	گرووپی سەرەکی و لاوەکیەکان	ز
		یه که م	دووم	یه که م	ئەیلول	ئاب	تەممووز	جوزەیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانوونی		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	95.0	94.0	92.3	92.7	91.6	91.2	91.7	95.3	96.4	96.9	91.5	91	خواردن و خواردنەوه ناکهولیه کانی	1
11	Food	93.9	93.1	91.4	91.8	90.6	90.2	90.9	94.5	95.7	96.2	90.6	90	خواردن	11
111	Cereals and their products	93.7	93.2	92.8	92.8	93.1	93.1	93.1	96.3	96.4	95.7	95.6	95.6	دانه و بیلە و بهرە مه کانی	111
112	Meats	95.0	94.8	94.8	94.8	94.7	94.7	94.7	96.3	98.8	100.2	85.6	85	گوشت	112
113	Fish	57.9	56.9	56.9	56.9	56.9	56.9	56.9	58.8	58.8	58.8	58.8	58.8	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	97.2	92.4	92.4	92.0	91.8	91.8	91.7	91.2	91.4	92.2	86.3	86.3	ماس و پیه ئیرو هینکه	114
115	Oils and Fats	93.4	91.6	92.1	92.1	91.9	91.9	91.9	103.4	103.4	103.5	103.5	103.5	زهیت و پوون	115
116	Fruits	100.4	100.7	101.9	101.9	100.5	99.8	102.3	93.8	94.6	93.9	91.7	89.5	میوه	116
117	Vegetables	82.4	81.5	70.9	73.6	68	66.1	68.1	96.3	98.2	99.7	97.7	96	سهوزه	117
118	Sugar and Sugar Products	104.8	104.8	104.6	104.6	104.6	104.6	104.6	106.3	106.3	106.3	106.3	106.3	شه کر و بهر مه کانی شه کر	118
119	Other Food Products	126.9	126.9	126.9	126.9	127.1	127.1	127.1	129.9	126.8	126.7	126.7	126.7	بهر مه مه کانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	119.6	114.5	114.7	114.7	113.9	114.8	111.5	114.5	114.3	113.8	113.8	113.8	خواردنەوه ناکهولیه کانی	12
2	Alcoholic beverages & Tobacco	121.0	110.1	110.1	110.1	110.1	110.1	110.1	101.6	101.6	101.6	101.6	101.6	خواردنەوه کهولیه کانی و توتن	2
3	Clothes and Footwear	90.6	91.0	91.4	91.4	91.4	91.4	91.4	91.2	91.2	91.2	91.2	91.2	جل و بهرگ و پیناڵو	3
31	Clothes	91.2	91.6	91.3	91.3	91.3	91.3	91.3	114.6	114.6	114.4	114.4	114.4	جل و بهرگ	31
311	Cloth Fabrics	102.7	102.7	102.7	102.7	102.7	102.7	102.7	101.8	101.8	101.8	101.8	101.8	که رسته ی جل و بهرگ	311
312	Sewing Clothes Services	96.0	96.0	96.0	96.0	96	96	96	95.9	95.9	95.9	95.9	95.9	خز مه تگوزاری دوورینی جل و بهرگ	312
313	Men's Readymade Wear	50.5	50.6	50.4	50.4	50.4	50.4	98.5	93	93	92.8	92.8	92.8	جل و بهرگی ناماده کراوی بیباوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	76.4	75.8	75.8	75.8	75.8	75.8	75.8	63	63	62.6	62.6	62.6	جل و بهرگی ناماده کراوی ئافره تان	314
315	Children's Readymade Wear	70.8	73.9	71.9	71.9	71.9	71.9	71.9	65.1	65.1	65.1	65.1	65.1	جل و بهرگی ناماده کراوی مندا لان	315
316	Clothes Cleaning	124.5	124.5	124.5	124.5	124.5	124.5	124.5	124.1	124.1	124.1	124.1	124.1	پاکه ره ده ی جل و بهرگ	316
32	Footwear	87.5	88.2	92.0	92.0	92	92	92	92.3	92.3	92.3	92.3	92.3	پیناڵو	32

نرخه‌کانی به‌کاربر له هه‌ریمی کوردستان بۆ مانگی کانوونی یه‌که‌م ساڵی/2020

به‌رده‌وامی

	Main and sub groups	کانوونی	تشرینی	تشرینی	ئەیلوول	ئاب	تەمبوز	حوزەیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانوونی	گرووی سەرەکی و لاوەکیەکان	ز
		یه‌که‌م	دووم	یه‌که‌م	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020			
4	Housing (Rent, Water, Electricity & LPG)	88.8	86.2	85.0	86.4	86.7	89.8	92.2	89.9	90.3	93.1	95.2	94.3	خانوو (کرێی خانوو، ئاو، کاره‌با، سوته‌مه‌نی)	4
411	Rent	83.7	83.7	83.2	84.1	84.5	86.8	89.7	88.7	87.7	87.9	89.2	89.4	کرێی خانوو	411
412	House Maintenance and Services	78.0	72.6	81.1	81.1	81.1	81.1	81.1	80.2	80.2	80.2	80.2	79.8	چاک‌کردنه‌بوو و خزمه‌ت‌گوزاری خانوو	412
413	Electricity and Water Supply	136.5	109.9	86.5	95.1	95.1	116.9	123.5	100.5	100.5	133.3	150.5	145.3	دابێن کردنی ئاو و کاره‌با	413
414	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	97.1	96.3	95.2	96.3	96.7	96.7	96.7	97.6	104.7	106.6	106.6	102.8	سوته‌مه‌نی، گازوئەیل، نه‌وتوغاز	414
5	House Supplies , Appliances & Maintenance	94.6	87.3	87.5	86.8	87.9	87.9	87.8	85.4	84.6	84.4	84.3	84.5	پیدا‌وێستیه‌کانی ناوماڵ و چاک‌کردنه‌وه	5
51	Furniture & Equipment	101.1	92.1	91.6	91.5	91.6	91.6	91.3	89.0	88.1	88.1	88.0	87.9	رایه‌خ و که‌ل و په‌ل	51
52	Home Appliances	88.8	83.1	83.8	82.6	84.6	84.6	84.8	82.3	81.5	81.1	81.0	81.4	که‌ل و په‌لی ناوماڵ	52
6	Health	110.9	111.3	111.3	111.3	111.3	111.3	111.2	110.7	110.7	110.7	110.7	110.1	تەندروستی	6
7	Transportation	99.3	94.8	93.8	96.0	96.0	97.0	96.0	98.4	99.8	100.1	99.9	92.1	گواستنه‌وه	7
8	Communications	114.4	110.5	110.5	108.2	108.2	108.2	108.2	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	په‌یوه‌ندیه‌کان	8
9	Recreation and Culture	109.6	103.7	103.8	103.0	103.0	103.0	102.6	101.8	101.6	101.7	101.8	101.7	رۆشنبیری	9
10	Education	119.4	119.7	113.4	113.4	113.4	113.4	113.4	112.9	112.9	112.9	112.9	112.9	په‌روه‌رده	10
11	Restaurants	94.6	93.5	93.5	93.5	93.5	93.5	93.5	94.2	94.2	94.2	94.2	94.2	چێشتخانه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	118.8	113.4	110.7	110.7	110.6	110.2	107.9	107.1	106.6	105.6	104.3	103.1	که‌رسته‌و خزمه‌ت‌گوزارییه‌ جۆراو جۆره‌کان	12
0	General Index Number	97.4	94.5	93.5	94.2	94.0	94.6	94.8	96.4	97.0	97.6	96.4	94.2	تێکڕای گشتی	0

ژمارهی پێوانه یی نرخه کانی به کاربەر له پارێزگای دهۆک بۆ مانگی کانوونی یهکه م/ 2020

#	Main and sub groups	کانوونی	تشرینی	تشرینی	ئەیلوول	ئاب	تەمموز	حوزەیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانوونی	گروپی سەرەکی و لایەکیه کانی	ز
		یهکه م	دووم	یهکه م									دووم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	91.9	91.0	89.0	88.1	87.9	86.5	88.0	90.3	95.0	94.4	91.9	92.4	خواردن و خواردنه وه ناکهولیه کانی	1
11	Food	90.6	89.7	87.6	86.6	86.5	84.9	86.5	90.8	95.2	94.9	92.4	92.8	خواردن	11
111	Cereals and their products	98.9	98.0	98.4	98.0	97.9	98.6	98.6	101.0	101.8	100.6	101.5	101.6	دانه و ئیله و بهرهمه کانی	111
112	Meats	92.1	90.1	88.3	89.7	89.9	91.3	91.8	89.9	91.9	90.6	87.9	88.8	گوشت	112
113	Fish	86.0	85.2	84.7	83.3	83.1	84.5	82.9	88.0	88.6	88.6	88.8	89.3	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	106.6	101.0	99.7	94.1	95.4	94.9	95.7	95.8	103.2	103.6	98.6	97.8	ماس، پهنیر و هینکه	114
115	Oils and Fats	98.6	96.6	96.9	94.9	94.5	95.0	95.7	96.1	96.0	96.0	94.9	94.9	زهیت و روون	115
116	Fruits	72.5	70.7	71.7	84.7	77.3	74.3	77.5	79.0	76.3	76.0	73.0	74.7	میوه	116
117	Vegetables	75.9	79.2	71.8	63.8	65.8	58.0	62.8	78.9	95.1	94.8	90.0	90.7	سهوزه	117
118	Sugar and Sugar Products	106.4	106.1	106.1	106.1	106.2	106.2	104.6	100.3	100.0	100.0	99.6	99.9	شکر و بهرهمه کانی شکر	118
119	Other Food Products	100.4	99.7	99.7	99.6	99.6	101.0	101.3	89.2	89.3	89.3	89.2	89.2	بهرهمه کانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	118.8	118.6	118.6	118.6	118.6	118.6	118.6	127.4	127.4	127.4	127.4	127.4	خواردنه وه ناکهولیه کانی	12
2	Alcoholic beverages& Tobacco	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	خواردنه وه کهولیه کانی و توتن	2
3	Clothes and Footwear	101.2	101.0	100.1	101.8	103.6	104.4	103.7	99.9	98.3	98.1	96.4	97.3	جل و بهرگ و پیناڵو	3
31	Clothes	103.3	103.1	102.1	104.1	106.0	106.7	106.3	101.8	100.0	99.8	97.8	98.7	جل و بهرگ	31
311	Cloth Fabrics	107.3	107.3	107.3	107.6	107.6	108.3	108.3	91.8	91.9	92.0	92.0	92.0	که رسته ی جل و بهرگ	311
312	Sewing Clothes Services	137.6	137.6	137.6	139.9	139.9	142.5	142.5	143.2	141.4	141.8	138.8	138.8	خزمه تگوزاری دوورینی جل و بهرگ	312
313	Men's Readymade Wear	101.3	100.4	99.5	103.4	105.2	106.0	99.6	98.6	96.0	95.6	94.6	95.4	جل و بهرگی ناماده کراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	118.5	119.1	116.8	118.7	122.5	123.1	123.0	99.1	96.7	96.5	93.0	94.8	جل و بهرگی ناماده کراوی نافره تان	314
315	Children's Readymade Wear	90.4	90.6	89.4	90.0	93.3	94.5	93.5	95.2	93.9	93.5	88.6	89.9	جل و بهرگی ناماده کراوی مندا لان	315
316	Clothes Cleaning	84.0	84.0	84.0	84.0	84.0	84.0	84.0	83.1	83.1	83.1	83.1	83.1	پاکه رموه ی جل و بهرگ	316
32	Footwear	91.0	90.7	90.0	90.7	91.7	92.7	90.7	92.8	92.1	92.0	92.1	92.6	پیناڵو	32

نرخه‌کائی به‌کاربر له هه‌ریمی کوردستان بۆ مانگی کانوونی یه‌که‌م ساڵی/2020

به‌رده‌وامی

#	Main and sub groups	کانوونی	تشرینی	تشرینی	ئەیلوول	ئاب	ئەممووز	حوزەیران	ئایار	ئیسان	ئادار	شوبات	کانوونی	گروپی سەرەکی و لاومکیه‌کان	ز
		یه‌که‌م	دووم	یه‌که‌م	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
4	Housing (Rent, Water, Electricity & LPG)	108.2	104.6	103.3	104.5	104.1	105.7	106.7	103.7	105.0	107.5	108.8	110.1	خانوو (کرێی خانوو، ئاو، کاره‌با، سوته‌مه‌نی)	4
411	Rent	101.9	101.9	101.9	101.9	101.9	101.9	101.9	103.1	103.2	103.3	103.3	103.4	کرێی خانوو	411
412	House Maintenance and Services	138.2	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	138.7	123.9	123.6	123.6	123.6	123.6	چاککردنه‌ووخزمه‌تکوژاری خانوو	412
413	Electricity and Water Supply	155.1	125.6	108.2	122.1	120.4	137.7	148.1	134.3	127.3	148.1	160.3	172.4	دابین کردنی ئاو و کاره‌با	413
414	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	137.6	137.6	137.6	139.9	139.9	142.5	142.5	77.4	87.8	90.5	91.5	92.2	سوته‌مه‌نی(گازوئیل، نه‌وتوغاز)	414
5	House Supplies , Appliances & Maintenance	95.0	90.1	90.3	90.6	90.8	91.1	91.2	88.8	89.8	89.7	88.7	88.8	پیداواییستیه‌کانی ناومان و چاککردنه‌وه	5
51	Furniture & Equipment	92.9	87.8	88.3	89.3	89.7	89.9	90.1	89.5	91.8	91.8	92.7	92.9	پایه‌خ و کهل و پهل	51
52	Home Appliances	96.7	91.9	91.8	91.6	91.7	92.1	92.1	88.8	89.8	89.7	88.7	88.8	کهل و پهل ناومان	52
6	Health	133.0	131.5	131.5	131.5	131.8	132.0	132.0	131.6	131.6	131.5	131.7	131.7	ته‌ندروستی	6
7	Transportation	108.9	96.8	96.8	95.6	95.5	95.5	95.5	105.8	106.9	107.1	107.2	92.0	گواستنه‌وه	7
8	Communications	118.3	116.0	116.0	116.1	116.1	116.1	116.1	110.5	111.0	111.0	111.1	111.4	په‌یوه‌ندیه‌کان	8
9	Recreation and Culture	90.3	81.1	82.6	85.6	85.6	85.6	85.6	80.2	80.5	80.5	80.3	80.8	رۆشنیبری	9
10	Education	80.6	107.3	107.3	107.3	107.3	107.3	107.3	108.9	108.9	108.9	108.9	108.9	په‌روه‌رده	10
11	Restaurants	61.1	61.1	61.1	61.1	61.1	62.7	62.7	63.0	70.1	69.9	71.7	83.5	چیشته‌خانه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	125.6	117.0	118.5	115.1	118.0	116.3	111.9	112.7	111.5	109.6	111.2	106.3	که‌رسنه‌وخزمه‌تکوژارییه‌ جوړاو جوړمکان	12
0	General Index Number	103.8	99.2	98.6	98.4	98.6	98.6	98.8	99.4	101.0	101.2	100.9	98.1	تیکرای گشتی	0

تیکراییی گۆرانی مانگانه له ههریمی کوردستان بۆ شه‌ش مانگی یه‌که‌م/2020

#	Main groups	تیکرای گۆرانی مانگانه %	حوزه‌ییران		تیکرای گۆرانی مانگانه %	نایر		تیکرای گۆرانی مانگانه %	نایسان		تیکرای گۆرانی مانگانه %	نادار		تیکرای گۆرانی مانگانه %	شووبات		تیکرای گۆرانی مانگانه %	کانوونی دووهم	کانوونی یه‌که‌م	گروپه سه‌ره‌کپه‌کان	ز
			نایر	حوزه‌ییران		نایسان	نایسان		شووبات	شووبات											
			May	Jun		april	Mar		feb	Jan											
			2020	2020		2020	2020		2020	2020											
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	-2.7	89.3	91.8	-3.2	91.8	94.9	0.8	94.8	94.0	2.6	94.0	91.6	0.2	91.6	91.4	0.7	91.4	90.7	خواردن و خواردنهوه لاکه‌ویه‌کان	01
02	Alcoholic Beverages& Tobacco	5.3	123.3	117.1	-2.1	117.1	119.6	0.0	118.7	118.7	0.0	118.7	118.7	0.0	118.7	118.7	0.0	118.7	118.7	خواردنهوه که‌ویه‌کان و توتن	02
03	Clothes and Footwear	2.0	94.7	92.9	0.4	92.9	92.5	0.0	92.8	92.7	0.4	92.7	92.4	-0.2	92.4	92.6	-0.5	92.6	93.1	جل و به‌رگه و پیناکو	03
04	Housing(Rent, Water, Electricity& LPG)	2.8	93.2	90.7	0.0	90.7	90.7	-3.4	90.9	94.1	-1.8	94.1	95.8	0.7	95.8	95.1	-0.5	95.1	95.6	خانوو (کرێ، ئاو، کاره‌با، سوته‌مه‌نی)	04
05	House Supplies , Appliances & Maintenance	-1.6	89.5	91.0	2.2	91.0	89.0	0.1	91.1	91.0	0.3	91.0	90.7	-0.1	90.7	90.8	-0.4	90.8	91.2	پینداویسته‌کائی ئاو مال و چا‌اککردنه‌وه	05
06	Health	-0.4	116.8	117.3	0.8	117.3	116.3	0.0	116.1	116.1	0.0	116.1	116.1	0.2	116.1	115.9	-0.7	115.9	116.7	ته‌ندروستی	06
07	Transportation	-2.7	97.0	99.7	-1.5	99.7	101.2	-0.3	102.5	102.8	0.1	102.8	102.8	8.7	102.8	94.6	1.3	94.6	93.4	گواسته‌وه	07
08	Communications	-4.9	112.3	118.0	-1.0	118.0	119.2	0.0	118.5	118.5	0.0	118.5	118.5	-0.7	118.5	119.3	5.4	119.3	113.2	په‌یوه‌ندیه‌کان	08
09	Recreation and Culture	-0.7	92.1	92.7	1.9	92.7	91.0	0.0	91.5	91.5	0.0	91.5	91.5	-0.1	91.5	91.6	0.3	91.6	91.3	رۆشه‌بیری	09
10	Education	-0.2	108.3	108.5	0.2	108.5	108.3	0.0	108.7	108.7	0.0	108.7	108.7	0.0	108.7	108.7	0.0	108.7	108.7	په‌روه‌ره	10
11	Restaurants	-1.3	89.3	90.5	-1.6	90.5	91.9	0.0	92.2	92.2	-0.4	92.2	92.6	-2.6	92.6	95.0	-0.3	95.0	95.3	چیشته‌خانه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	1.7	109.5	107.7	0.8	107.7	106.9	1.7	105.2	103.5	0.2	103.5	103.3	1.7	103.3	101.5	2.0	101.5	99.5	که‌رسته‌وه خزمه‌ته‌ گوزارییه جۆراو جۆره‌کان	12
0.00	General Index Number	-1.5	95.3	96.8	-0.2	96.8	97.1	-0.4	98.6	99.0	0.4	99.0	98.6	2.1	98.6	96.6	0.6	96.6	96.1	تیکرای گشتی	0.00

تیکرایی گۆرانی مانگانه له هه‌ریمی کوردستان بۆ شه‌ش مانگی دووهم/2020

#	Main groups	تیکرایی گۆرانی مانگانه %	کانوونی یه‌که‌م	تشرینی دووهم	تیکرایی گۆرانی مانگانه %	تشرینی دووهم	تشرینی یه‌که‌م	تیکرایی گۆرانی مانگانه %	تشرینی یه‌که‌م	ئەیلول	تیکرایی گۆرانی مانگانه %	ئەیلول	ئاب	تیکرایی گۆرانی مانگانه %	ئاب	تەمموز	تیکرایی گۆرانی مانگانه %	تەمموز	حوزیران	گروپه سه‌ره‌گیه‌کان	ز									
			Decemb er	Novemb er		نۆڤەمبەر	ئۆکتۆبەر		سێپتەمبەر	ئۆکتۆبەر		ئۆگوست	ئۆگوست		ئۆگوست	ئۆگوست		ئۆگوست	ئۆگوست			ئۆگوست	ئۆگوست	ئۆگوست						
			2020	2020		2020	2020		2020	2020		2020	2020		2020	2020		2020	2020			2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020
			2020	2020		2020	2020		2020	2020		2020	2020		2020	2020		2020	2020			2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020	2020
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	2.4	94.8	92.5	1.0	92.5	91.6	0.8	91.6	90.9	1.4	90.9	89.65	1.0	89.65	88.74	-0.7	88.7	89.3	خواردن و خواردنەوه ناکه‌ویه‌کان	01									
02	Alcoholic Beverages& Tobacco	7.4	128.0	119.1	0.0	119.1	119.1	0.0	119.1	119.1	-3.4	119.1	123.35	0.0	123.35	123.35	0.0	123.3	123.3	خواردنەوه که‌ویه‌کان و توپان	02									
03	Clothes and Footwear	0.7	94.3	93.6	-0.1	93.6	93.7	-0.7	93.7	94.3	-0.4	94.3	94.67	-0.3	94.67	94.91	0.2	94.9	94.7	چل و به‌رگ و پێلانو	03									
04	Housing(Rent, Water, Electricity& LPG)	4.2	92.5	88.8	0.9	88.8	88.0	-2.0	88.0	89.8	-0.5	89.8	90.23	-2.1	90.23	92.17	-1.1	92.2	93.2	خانوو (کرێ، ئاو، کاره‌با، سوتنه‌مان)	04									
05	House Supplies , Appliances & Maintenance	5.8	94.0	88.9	-0.3	88.9	89.1	0.2	89.1	88.9	-0.6	88.9	89.40	-0.1	89.40	89.52	0.0	89.5	89.5	پیداوینستییه‌کانی ئاو مال و چا‌کاردنەوه	05									
06	Health	2.4	120.4	117.6	-0.1	117.6	117.7	0.0	117.7	117.7	0.0	117.7	117.79	0.8	117.79	116.86	0.0	116.9	116.8	ته‌ندروستی	06									
07	Transportation	6.9	104.1	97.3	0.4	97.3	96.9	-0.1	96.9	97.0	0.0	97.0	96.98	-0.4	96.98	97.38	0.4	97.4	97.0	گواستنه‌وه	07									
08	Communications	2.5	116.1	113.2	0.0	113.2	113.2	0.9	113.2	112.3	0.0	112.3	112.25	0.0	112.25	112.25	0.0	112.3	112.3	په‌یوه‌ندیه‌کان	08									
09	Recreation and Culture	7.5	98.3	91.4	-0.7	91.4	92.1	-0.1	92.1	92.2	0.0	92.2	92.24	0.0	92.24	92.24	0.2	92.2	92.1	بۆشه‌بیری	09									
10	Education	-6.2	104.1	110.9	2.5	110.9	108.3	0.0	108.3	108.3	0.0	108.3	108.27	0.0	108.27	108.27	0.0	108.3	108.3	په‌روه‌ده	10									
11	Restaurants	0.5	85.9	85.4	0.0	85.4	85.4	0.0	85.4	85.4	0.0	85.4	85.42	-4.3	85.42	89.29	0.0	89.3	89.3	چێشته‌خانه‌کان	11									
12	Misc. Services and Goods	6.0	121.7	114.8	0.7	114.8	114.1	0.9	114.1	113.1	-1.4	113.1	114.69	1.7	114.69	112.72	3.0	112.7	109.5	که‌رستمو خزمه‌ت گێزاریه‌ جه‌زاو جه‌ردکان	12									
0.00	General Index Number	4.2	99.46	95.47	0.5	95.47	95.01	-0.2	95.01	95.17	0.04	95.17	95.13	-0.2	95.13	95.32	-0.03	95.32	95.35	تیکرایی گشتی	0.00									

تیکرای گۆرانی ساڵانه له هه‌ریمی کوردستان بۆ شه‌ش مانگی یه‌که‌م /2020

#	Main groups	تیکرای گۆرانی سالانه %	حوزییران		تیکرای گۆرانی سالانه %	ئایار		ئیسان		تیکرای گۆرانی سالانه %	ئادار		تیکرای گۆرانی سالانه %	شوبات		تیکرای گۆرانی سالانه %	کانوونی دووم		گروپه سه‌ره‌کێه‌کان	ز	
			June	June		May	May	April	April		Mar	Mar		Feb	Feb		Jan	Jan			
			2020	2019		2020	2019	2020	2019		2020	2019		2020	2019		2020	2019			
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	-3.9	89.3	92.9	-4.7	91.8	96.4	-1.2	94.8	96.0	-0.2	94.0	94.1	1.1	91.6	90.6	0.8	91.4	90.6	خواردن و خواردنهوه ناکهولیه‌کان	01
02	Alcoholic Beverages& Tobacco	3.2	123.3	119.5	-1.5	117.1	118.9	-0.7	118.7	119.5	-0.7	118.7	119.5	-0.7	118.7	119.5	-0.7	118.7	119.5	خواردنهوه کهولیه‌کان و توتن	02
03	Clothes and Footwear	0.5	94.7	94.3	-2.2	92.9	95.0	-1.6	92.8	94.3	-1.3	92.7	93.9	0.3	92.4	92.1	-0.4	92.6	93.0	جل و به‌رگ و پیلاو	03
04	Housing(Rent, Water, Electricity& LPG)	-0.1	93.2	93.3	-0.3	90.7	90.9	-0.3	90.9	91.2	0.2	94.1	94.0	0.7	95.8	95.1	-1.3	95.1	96.4	خانوو (کرێ، ئاو، کاربۆ، سوته‌مه‌نی)	04
05	House Supplies , Appliances & Maintenance	-4.1	89.5	93.4	-2.6	91.0	93.4	-2.7	91.1	93.6	-2.8	91.0	93.6	-2.9	90.7	93.5	-1.8	90.8	92.5	پیداویسته‌کاش ناو‌ماڵ و چاککردنهوه	05
06	Health	-1.8	116.8	118.9	-1.1	117.3	118.6	-1.9	116.1	118.4	-1.9	116.1	118.3	-0.8	116.1	117.1	-0.6	115.9	116.6	تهدن‌روستی	06
07	Transportation	7.3	97.0	90.4	12.5	99.7	88.6	13.7	102.5	90.2	16.1	102.8	88.6	16.5	102.8	88.2	4.0	94.6	90.9	گواستنهوه	07
08	Communications	0.1	112.3	112.1	5.7	118.0	111.6	6.8	118.5	111.0	6.6	118.5	111.2	4.3	118.5	113.6	2.2	119.3	116.8	په‌یوه‌ندیه‌کان	08
09	Recreation and Culture	-2.9	92.1	94.9	-3.4	92.7	96.0	-4.1	91.5	95.4	-5.4	91.5	96.8	-6.0	91.5	97.4	-7.1	91.6	98.6	رۆشنبیری	09
10	Education	-6.9	108.3	116.3	-6.7	108.5	116.3	-6.6	108.7	116.4	-6.1	108.7	115.8	-4.3	108.7	113.6	-4.3	108.7	113.6	په‌روه‌ده	10
11	Restaurants	-8.9	89.3	98.0	-7.7	90.5	98.0	-5.7	92.2	97.8	-5.7	92.2	97.8	-5.1	92.6	97.6	-2.6	95.0	97.6	چێشته‌خانه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	16.0	109.5	94.4	16.8	107.7	92.2	15.0	105.2	91.5	11.3	103.5	93.0	10.9	103.3	93.1	10.7	101.5	91.7	که‌رسنه و خزمه‌ت گۆزارییه‌ جۆراو جۆرەکان	12
0.00	General Index Number	-0.4	95.3	95.7	1.2	96.8	95.7	2.8	98.6	95.9	3.5	99.0	95.6	4.1	98.6	94.8	1.1	96.6	95.6	تیکرای گشتی	00

تیکرایی گۆرانی سالانه له هه‌ریمی کوردستان بۆ شه‌ش مانگی دووهم/2020

#	Main groups	تیکرایی گۆرانی سالانه %	کانوونی یه‌که‌م		تیکرایی گۆرانی سالانه %	تشرینی دووهم		تشرینی یه‌که‌م		تیکرایی گۆرانی سالانه %	ئەیلوول		تیکرایی گۆرانی سالانه %	ئاب		تیکرایی گۆرانی سالانه %	ئەمموز		گروپه‌ سه‌رده‌کیه‌کان	ز	
			December	December		November	November	October	October		September	September		August	August		July	July			
			2020	2019		2020	2019	2020	2019		2020	2019		2020	2019		2020	2019			
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	4.5	94.8	90.7	0.9	92.5	91.7	-0.5	91.6	92.0	-0.8	90.9	91.6	-2.2	89.65	91.6	-5.5	88.7	93.9	خواران و خوارده‌وه نا‌که‌ویه‌کان	01
02	Alcoholic Beverages & Tobacco	7.8	128.0	118.7	1.8	119.1	117.0	-0.3	119.1	119.5	-0.3	119.1	119.5	3.2	123.35	119.5	3.2	123.3	119.5	خوارده‌وه که‌ویه‌کان و توتن	02
03	Clothes and Footwear	1.3	94.3	93.1	-0.5	93.6	94.0	-0.2	93.7	93.9	0.1	94.3	94.2	0.3	94.67	94.3	1.0	94.9	94.0	جل و به‌رگی و پیناڵو	03
04	Housing(Rent, Water, Electricity & LPG)	-3.2	92.5	95.6	-6.4	88.8	94.9	-2.8	88.0	90.5	-1.3	89.8	90.9	-4.1	90.23	94.1	-1.6	92.2	93.6	خانوو (کرێ، ئاو، کاره‌با، سوته‌مه‌نی)	04
05	House Supplies , Appliances & Maintenance	3.1	94.0	91.2	-3.9	88.9	92.5	-4.0	89.1	92.9	-4.3	88.9	92.9	-3.8	89.40	92.9	-4.1	89.5	93.4	پیداوێستیه‌کانی ئاو ماڵ و چاککردنه‌وه	05
06	Health	3.2	120.4	116.7	1.0	117.6	116.5	0.8	117.7	116.8	0.7	117.7	116.9	0.9	117.79	116.8	-0.6	116.9	117.6	ئه‌ندروستی	06
07	Transportation	11.5	104.1	93.4	5.2	97.3	92.5	4.4	96.9	92.8	3.0	97.0	94.2	7.3	96.98	90.3	8.6	97.4	89.7	گواستنه‌وه	07
08	Communications	2.6	116.1	113.2	-0.7	113.2	114.0	-0.4	113.2	113.7	-0.8	112.3	113.2	-1.2	112.25	113.6	-0.4	112.3	112.8	په‌یوه‌ندیه‌کان	08
09	Recreation and Culture	7.7	98.3	91.3	-0.8	91.4	92.2	0.5	92.1	91.7	2.2	92.2	90.2	-0.8	92.24	93.0	-2.4	92.2	94.5	رۆشنبیری	09
10	Education	-4.2	104.1	108.7	-4.6	110.9	116.3	-6.9	108.3	116.3	-6.9	108.3	116.3	-7.0	108.27	116.4	-6.9	108.3	116.3	په‌روه‌ده	10
11	Restaurants	-9.8	85.9	95.3	-10.9	85.4	95.9	-12.7	85.4	97.9	-12.7	85.4	97.9	-13.4	85.42	98.6	-8.9	89.3	98.0	چێشته‌خانه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	22.2	121.7	99.5	15.4	114.8	99.5	14.8	114.1	99.4	13.4	113.1	99.7	17.6	114.69	97.5	18.6	112.7	95.0	که‌رسنه‌ و خزمه‌ت گۆزارییه‌ جو‌راو جو‌ره‌کان	12
00	General Index Number	3.5	99.46	96.1	-0.8	95.47	96.2	-0.7	95.01	95.7	-0.7	95.17	95.9	-0.6	95.13	95.7	-0.6	95.32	95.89	تیکرایی گشتی	00

مافی بئاوکردنهوهی پارێزراوه
وهزارهتی پلاندانان / دهستهی ناماری ههریمی کوردستان
بۆ زانیاری زیاتر په یوه ندی بکه به :
ئیمیل: contact@krso.gov.krd
سایتی ئه لیکترونی : www.krso.gov.krd
ته له فون : 07508963143

فەیسبۆک: <https://www.facebook.com/krso.krd>